

Uniejów. 13.07.2022 r.

Zapytanie ofertowe

Zapytanie ofertowe w celu rozeznania rynku - ustalenie szacunkowej wartości zamówienia

Postępowanie nie podlega ustawie z dnia 19 września 2009 r. Prawo zamówień publicznych – wartość zamówienia nie przekracza wyrażonej w złotych kwoty 30 000 euro (art. 2 pkt 1 ust 1 ustawy).

Zadanie dofinansowane w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2014-2020, V Ochrona środowiska, Działanie V.2 Gospodarka odpadami

Zamawiający:

Gmina Uniejów

ul. Błogosławionego Bogumiła 13

99-210 Uniejów.

Nazwa realizowanej usługi:

„Rozbudowa punktu selektywnej zbiórki odpadów komunalnych w Gminie Uniejów”

I. Opis przedmiotu oraz zakres zamówienia:

Przedmiotem zapytania ofertowego jest wykonanie usługi polegającej na wykonaniu dokumentacji projektowej dla zadania: *„Rozbudowa punktu selektywnej zbiórki odpadów komunalnych w Gminie Uniejów”*

Zakres świadczonych usług obejmuje:

- 1.1 Opracowanie pełnej dokumentacji projektowej wraz z uzyskaniem wszystkich niezbędnych decyzji i zgód wymaganych przepisami prawa dla przedsięwzięcia polegającego na rozbudowie punktu selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zlokalizowanego na działkach o nr ewid. 1701/4, 1704/1, 1705/1, 1708/1, 1709/1, obręb 1 gm. Uniejów
- 1.2 Dokumentację należy sporządzić z uwzględnieniem wymagań zwartych w programie funkcjonalno - użytkowym. Wszystkie wprowadzone rozwiązania należy uzgodnić z Zamawiającym. Sporządzając dokumentację projektową należy wziąć pod uwagę

przede wszystkim przeznaczenie projektu i jego wyposażenie. Na etapie projektowania wykonawca musi w pierwszej kolejności sporządzić wstępną koncepcję projektową, która podlega akceptacji Zamawiającego. Na podstawie zatwierdzonej koncepcji Wykonawca może przystąpić do dalszych prac projektowych. Akceptacja koncepcji przez Zamawiającego w żaden sposób nie zwalnia i nie ogranicza Wykonawcy z realizacji pełnego zakresu przedmiotu zamówienia.

- 1.3 Wykonawca przed przystąpieniem do projektowania winien dokonać wizji lokalnej, sporządzić inwentaryzację w niezbędnym zakresie i dokonać niezbędnych uzgodnień z dostawcami mediów oraz uzyskać wymagane nowe warunki przyłączenia mediów (jeżeli konieczne)
- 1.4 Wykonanie map do celów projektowych
- 1.5 Uzyskanie pozytywnej opinii Zespołu Uzgodnień Dokumentacji Projektowej w Starostwie Powiatowym w Wydziale Geodezji w Poddębicach
- 1.6 Złożenie wniosku i uzyskanie pozwolenia na budowę w Starostwie Powiatowym w Poddębicach,
- 1.7 Wykonanie projektu architektoniczno- budowlanego w ilości 3 kpl.
- 1.8 Wykonanie projektu zagospodarowania działki w ilości 3 egz.
- 1.9 Wykonanie projektu technicznego w ilości 6 kpl.
- 1.10 Wykonanie kosztorysów inwestorskich w ilości 2 kpl. z podziałem, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Rozwoju i technologii z dnia 20.12.2021 r. (Dz. U. 2021 poz. 2458).
- 1.11 Wykonanie przedmiarów robót w ilości 2 kpl. zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 2 września 2004 r. (tekst jednolity Dz.U. z 2013 r. poz. 1129).
- 1.12 Sporządzenie specyfikacji technicznych wykonania i odbioru robót budowlanych, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 2 września 2004 r. (tekst jednolity Dz.U. z 2013 r. poz. 1129)
- 1.13 Sporządzenie informacji w zakresie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia.
- 1.14 Wykonanie kompletu dokumentacji w wersji elektronicznej na płytach CD/DVD w formacie odczytu (doc, PDF) oraz w wersji edytowalnej
 - 2.1 dokonania innych uzgodnień i opracowań wynikających z obowiązujących przepisów prawa,
 - 2.2 wykonania innych wymaganych opracowań lub działań nieprzewidzianych niniejszym zakresem, koniecznych do wykonania przedmiotu umowy,

- 2.3 bieżącego informowania Zamawiającego o przebiegu wykonywanych prac projektowych
- 2.4 Dokumentacja projektowa musi zawierać opis rozwiązań równoważnych dla zawartych w niej znaków towarowych, patentów i miejsc pochodzenia, a także dla norm, aprobat, specyfikacji technicznych i systemów odniesienia
- 2.5 Egzemplarze opracowania należy ponumerować. Do egzemplarza Nr 1 należy dołączyć dokumenty i załączniki w oryginale, natomiast do pozostałych egzemplarzy kserokopie poświadczone za zgodność z oryginałem przez Wykonawcę opracowania
- 2.6 Opracowania powinny być zgodne z obowiązującym prawem krajowym i unijnym.
- 2.7 Jeżeli w czasie wykonywania opracowania akty prawne ulegną zmianie, Wykonawca opracowania będzie zobowiązany do jego dostosowania do stanu prawnego obowiązującego w dniu przekazania opracowania Zamawiającemu
- 2.8 przygotowania wyjaśnień, odpowiedzi do opracowanej dokumentacji i przekazywanie ich Zamawiającemu w wyznaczonym przez niego terminie, podczas prowadzenia postępowania przetargowego na wyłonienie wykonawcy robót budowlanych
- 2.9 Dokumentacja projektowa winna spełniać wymogi obowiązujących w tym zakresie przepisów, między innymi:
- a) Rozporządzenie Ministra Infrastruktury w sprawie szczegółowego zakresu i formy dokumentacji projektowej, specyfikacji technicznych wykonania i odbioru robót budowlanych
 - b) Rozporządzenie Ministra Infrastruktury w sprawie określenia metod i podstaw sporządzania kosztorysu inwestorskiego, obliczania planowanych kosztów prac projektowych oraz planowanych kosztów robót budowlanych
- 2.10 Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć dokumentację projektową, z uwzględnieniem wymagań Rozporządzeń dla wszystkich branż w formie planów rysunków lub innych dokumentów umożliwiających jednoznaczne określenie rodzaju i zakresu robót budowlanych, dokładną lokalizację i uwarunkowania ich wykonania.
- 2.11 Projekty techniczne oraz Architektoniczno- budowlane muszą być przedstawione do akceptacji Zamawiającemu. Na etapie sporządzania projektu prawo do wglądu i zgłaszania uwag do dokumentacji przysługuje Zamawiającemu.

- 2.12 Wykonawca zobowiązuje się opracować i przedstawić Zamawiającemu do zatwierdzenia Specyfikacje Techniczne na wszystkie elementy realizowanych robót.
- 2.13 Wykonawca zobowiązany jest przedstawić do akceptacji Zamawiającego wszystkie rozwiązania techniczne na etapie projektowania.
- 2.14 Opracowania mają służyć do przeprowadzenia postępowania przetargowego zgodnie z ustawą prawo zamówień publicznych w celu wyłonienia Wykonawcy zamówienia na wykonanie robót budowlanych dotyczących budowy oświetlenia ulicznego na terenie gminy Uniejów.
- 2.15 Wykonawca jest zobowiązany do każdorazowego uaktualnienia elementów przedmiotu zamówienia w przypadku ich dezaktualizacji przed terminem ogłoszenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na rozbudowę punktu selektywnej zbiórki odpadów. Zobowiązanie wygasa po upływie terminu rękojmi za wady zgodnie z terminem wskazanym przez Wykonawcę, nie krótszym niż 3 lata od daty wykonania przedmiotu umowy.
- 2.16 Wykonawca będzie sprawował nadzór autorski, który będzie sprawowany przez okres trwania postępowań na wyłonienie wykonawcy na wykonanie robót budowlanych oraz przez okres realizacji budowy oświetlenia ulicznego na terenie gminy Uniejów. Nadzór autorski będzie sprawowany bezpłatnie.
- 2.17 Wykonawca zobowiązuje się przekazać Zamawiającemu kompletne uzgodnienie projektu.
- 2.18 Wykonawca przekaze Zamawiającemu wyżej wymienioną dokumentację wraz z jej wykazem, oświadczeniem o kompletności, zgodności z obowiązującymi przepisami i sztuką budowlaną oraz zobowiązaniem, że w przypadku wniesienia uwag w trakcie procedury wydania decyzji o pozwolenia na budowę zostaną one rozpatrzone i uwzględnione bez zbędnej zwłoki na koszt opracowującego projekt.
- 2.19 Zaleca się oferentom szczegółowe zapoznanie się z treścią Zapytania ofertowego, dokonanie wizji lokalnej w terenie, zdobycie wszelkich informacji niezbędnych do prawidłowego przygotowania oferty
- 2.20 Po rozeznaniu przedmiotu zamówienia i rozpoczęciu prac projektowych Wykonawca winien zorganizować co najmniej 3 spotkania celem omówienia postępu prac projektowych i ewentualnych problemów związanych z realizacją zamówienia. Wykonawca zobowiązany będzie do wprowadzenia zmian żądanych

przez Zamawiającego, w szczególności mających na celu poprawę trwałości przedsięwzięcia lub parametrów technicznych proponowanych rozwiązań.

2.21 Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć dokumentację uzgodnioną ze wszystkimi instytucjami, których akceptacja jest wymagana dla wykonania dalszych prac budowlanych uwzględnionych w opracowaniach.

2.22 Wszelkie materiały, uzgodnienia z instytucjami biorącymi udział w opiniowaniu przedmiotowej dokumentacji Wykonawca będzie zobowiązany uzyskać na własny koszt i we własnym zakresie.

2.23 Wykonawca zostanie upoważniony przez Zamawiającego do uzyskania wszelkich materiałów, uzgodnień, opinii i reprezentowania przed instytucjami w imieniu Zamawiającego.

2.24 Wykonawca przeniesie na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe i prawa zależne do wszelkich opracowań będących przedmiotem zamówienia oraz do wszelkich egzemplarzy sporządzonych opracowań na wszystkich polach eksploatacji wymienionych w art. 50 ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych. W szczególności Wykonawca przeniesie na Zamawiającego autorskie prawo majątkowe do utworu, na następujących polach eksploatacji:

- a) autorskie prawa majątkowe do wszystkich utworów w rozumieniu ustawy o Prawie autorskim i prawach pokrewnych wytworzonych w trakcie realizacji przedsięwzięcia, w szczególności takich jak: raporty, mapy, wykresy, rysunki, plany, dane statystyczne, ekspertyzy, obliczenia inne dokumenty powstałe przy realizacji przedsięwzięcia oraz broszury, zwanych dalej utworami;
 - b) Zezwala Zamawiającemu na korzystanie z opracowań utworów oraz ich przeróbek oraz na rozporządzanie tymi opracowaniami wraz z przeróbkami - tj. udziela Zamawiającemu praw zależnych.
- użytkowania utworów na własny użytek, użytek swoich jednostek organizacyjnych oraz użytek osób trzecich w celach związanych z realizacją zadań Zamawiającego,
 - utrwalenie utworów na wszelkich rodzajach nośników, a w szczególności na nośnikach video, taśmie światłoczułej, magnetycznej, dyskach komputerowych oraz wszystkich typach nośników przeznaczonych do zapisu cyfrowego (np. CD, DVD, Blue-ray, pendrive, itd.),
 - zwielenianie utworów dowolną techniką w dowolnej ilości, w tym techniką magnetyczną na kasetach video, techniką światłoczułą i cyfrową, techniką zapisu

komputerowego na wszystkich rodzajach nośników dostosowanych do tej formy zapisu, wytwarzanie jakąkolwiek techniką egzemplarzy utworu, w tym techniką drukarską, reprograficzną, zapisu magnetycznego oraz techniką cyfrową,

- wprowadzania utworów do pamięci komputera na dowolnej liczbie stanowisk komputerowych oraz do sieci multimedialnej, telekomunikacyjnej, komputerowej, w tym do Internetu,
- wyświetlanie i publiczne odtwarzanie utworu,
- nadawanie całości lub wybranych fragmentów utworu za pomocą wizji albo fonii przewodowej i bezprzewodowej przez stację naziemną,
- nadawanie za pośrednictwem satelity,
- reemisja,
- wymiana nośników, na których utwór utrwalono,
- wykorzystanie w utworach multimedialnych,
- wykorzystywanie całości lub fragmentów utworu do celów promocyjnych i reklamy,
- wprowadzanie zmian, skrótów,
- sporządzenie wersji obcojęzycznych, zarówno przy użyciu napisów, jak i lektora,
- publiczne udostępnianie utworu w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez niego wybranym.
- Prawo do przeniesienia autorskich praw majątkowych i praw zależnych na podmiot trzeci
- rozpowszechnianie przez prezentację lub publikację w całości lub we fragmentach, na wystawie, w katalogach, wydawnictwach promujących inwestycje lub Zamawiającego, w mediach, na spotkaniach, konferencjach i na stronach internetowych;
- możliwości reprodukcji i publikacji utworu w całości lub we fragmentach za pomocą dowolnej techniki;
- użyczanie, najmowanie, wprowadzanie do obrotu;
- prawa do opracowania utworu w szczególności jego przeróbki lub adaptacji;
- sporządzanie projektów na podstawie utworu;
- prawa do wykonywania robót budowlanych i innych prac sporządzonych na podstawie utworu
- wykorzystywanie do opracowania wniosków o dofinansowanie
- przetwarzanie, wprowadzanie zmian, poprawek i modyfikacji

- udostępnianie wykonawcom, w tym również wykonanych kopii
- wykorzystywanie wielokrotnie utworu do realizacji celów, zadań i inwestycji Zamawiającego;
- wyświetlanie i publiczne odtwarzanie utworu,

Wynagrodzenie za przeniesienie autorskich praw majątkowych zostanie zawarte w wynagrodzeniu ryczałtowym.

Zamawiający jest w posiadaniu opinii o braku konieczności uzyskania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach oraz w trakcie uzyskania decyzji o lokalizacji inwestycji celu publicznego.

III. Zamawiający zastrzega możliwość zmiany treści zapytania ofertowego przed terminem złożenia ofert.

Zamawiający **unieważni postępowanie** o udzielenie zamówienia, jeżeli:

- 1) nie zostanie złożona żadna oferta niepodlegająca odrzuceniu,
- 2) oferta z najniższą ceną przewyższy kwotę, którą zamawiający zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia, chyba że zamawiający może zwiększyć tę kwotę do ceny najkorzystniejszej oferty.
- 3) wystąpi istotna zmiana okoliczności, powodująca, że prowadzenie postępowania lub wykonanie zamówienia nie leży w interesie publicznym, czego nie można było wcześniej przewidzieć,
- 4) postępowanie okaże się obarczone niemożliwą do usunięcia wadą uniemożliwiającą zawarcie niepodlegającej unieważnieniu umowy w sprawie zamówienia publicznego.
- 5) Zamawiający może unieważnić postępowanie bez podania przyczyny.

O unieważnieniu postępowania o udzielenie Zamówienia zamawiający zawiadomi równocześnie wszystkich wykonawców, którzy ubiegali się o udzielenie zamówienia, podając uzasadnienie faktyczne i prawne.

W uzasadnionych przypadkach Zamawiający może zmienić treść niniejszego zapytania ofertowego przed upływem terminu składania ofert. W takim przypadku treść zmiany zostanie opublikowana w miejscach publikacji niniejszego zapytania ofertowego.

IV. Opis kryteriów, którymi zamawiający będzie się kierował przy wyborze oferty, wraz z podaniem znaczenia tych kryteriów i sposobu oceny ofert

1. O wyborze najkorzystniejszej oferty będzie decydować następujące kryterium:

Cena – 100 %.

2. Sposób oceny ofert:

$$\text{Cena oferty} = 100 \times \frac{\text{najniższa cena łączna spośród złożonych ofert}}{\text{cenę łączną oferty badanej}} \text{ pkt} \times 100 \%$$

V. Termin realizacji zamówienia:

1. Rozpoczęcie realizacji przedmiotu Umowy nastąpi z dniem podpisania Umowy.
2. Zakończenie realizacji przedmiotu: do dnia 30.11.2022r.

VI. Wymogi formalne.

1. Ofertę należy przygotować w formie pisemnej na formularzu ofertowym stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszego zapytania.
2. Oferta musi być podpisana przez osobę lub osoby uprawnione do występowania w obrocie prawnym w imieniu Oferenta, przy czym podpis lub podpisy muszą być czytelne lub opisane pieczętami imiennymi.

VII. Forma płatności.

1. Kwota wynagrodzenia podana w formularzu ofertowym obejmuje wszystkie koszty związane z wykonaniem przedmiotu zamówienia.

Wynagrodzenie będzie wypłacone na podstawie faktury po podpisaniu protokołów zdawczo-odbiorczych.

Wynagrodzenie będzie płatne przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy wskazany na fakturach, w terminie do 30 dni od daty otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionych faktur.

2. Datą zapłaty jest data obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.

VI. Miejsce, sposób i termin składania ofert:

Ofertę należy przesłać lub złożyć osobiście na formularzu ofertowym stanowiącym załącznik nr 1 na adres: Urząd Miasta w Uniejowie, ul. Błogosławionego Bogumiła 13, 99-210 Uniejów lub przesłać drogą elektroniczną na adres: urzad@uniejow.pl w terminie do dnia 20.07.2022 r. do godziny 15:00 z dopiskiem na kopercie:

„Rozbudowa punktu selektywnej zbiórki odpadów komunalnych w Gminie Uniejów”

Oferty, które wpłyną po wyznaczonym terminie składania ofert nie będą brane pod uwagę.

VI. Opis warunków udziału w postępowaniu

Wykonawca składający ofertę zobowiązany jest wykazać dysponowanie odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia. W tym celu Wykonawca w formularzu ofertowym oświadczy, że posiada niezbędną wiedzę, doświadczenie i kwalifikacje do wykonania przedmiotu zamówienia.

Ocena spełniania warunków udziału w postępowaniu dokonana będzie w następujący sposób:
spełnia/nie spełnia

Wykonawca zobowiązany jest wskazać dysponowanie odpowiednimi osobami zdolnymi do wykonania przedmiotu zamówienia. W tym celu, Wykonawca zobowiązany jest wskazać dysponowanie co najmniej jednej osoby posiadającej uprawnienia konstrukcyjno-budowlane bez ograniczeń do projektowania

Ocena spełniania warunków udziału w postępowaniu dokonana będzie w następujący sposób:
spełnia/nie spełnia

Wszelkich informacji na temat zapytania ofertowego udziela:

Wioletta Majewska - Tel. 63 288 97 61

Klauzula informacyjna z art. 13 RODO1 dot. przetwarzania danych związanych z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuje, że: administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Gmina Uniejów, z siedzibą ul. Błogosławionego Bogumiła 13, 99 – 210 Uniejów, telefon 63 288 97 40, fax 63 288 97 43; 63 288 97 40 wew. 43, adres e-mail: urząd@uniejow.pl; inspektorem ochrony danych osobowych w Gminie Uniejów jest Pan Andrzej Olszak, kontakt: adres e-mail: daneosobowe@uniejow.pl*, telefon 888-259-832*;

Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego na wykonanie dostaw i montażu urządzeń zabawowych w miejscowościach Felicjanów oraz Rożniatów-Kolonia.

Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 z późn. zm.), dalej „ustawa Pzp”. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 10 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 10 lat, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy.

Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp.

W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosownie do art. 22 RODO; posiada Pani/Pan:

na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących;
na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych **;na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO***;
prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO; nie przysługuje Pani/Panu:

w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych
prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO; na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

* Wyjaśnienie: informacja w tym zakresie jest wymagana, jeżeli w odniesieniu do danego administratora lub podmiotu przetwarzającego istnieje obowiązek wyznaczenia inspektora ochrony danych osobowych.

** Wyjaśnienie: skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą Pzp oraz nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników.

*** Wyjaśnienie: prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego.

1 rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1).

Załączniki:

- Załącznik nr 1 -Formularz ofertowy,
- Załącznik nr 2- Projekt umowy,
- Załącznik nr 3- Program Funkcjonalno- Użytkowy

BURMISTRZ

Józef Kaczmarek